



**AUTOCERTIFICAZIONE ASSENZA CONFLITTI DI INTERESSE E  
DICHIARAZIONE DI IMPARZIALITA' VERSO TERZE IMPRESE AI SENSI DEGLI ARTICOLI 46, 73 E 76  
D.P.R. 445/2000**

Il sottoscritto Enrico Costa in qualità di dirigente richiedente l'avvio di una procedura di affidamento di un appalto/concessione di lavori/servizi/forniture, con il seguente Operatore Economico ELSE ELETTRONICA SERVIZI, per le seguenti ragioni:

- Affitto dell'attrezzatura necessaria ai fini della traduzione in simultanea richiesta per l'iniziativa BEMA V che si terrà presso la sede centrale dell'Agenzia nei giorni 13-14-15-16/12/2022.
- La traduzione simultanea è resa necessaria dall'espressa richiesta degli Assessor BEMA di traduzione NON in modalità *chuchotage* né in consecutiva per evitare sovrapposizione di voci e aumento dei tempi in sede di intervista.
- Non idoneità del sistema di dispositivi di cui dispone AIFA per questa specifica situazione in considerazione di quanto segue:
  1. ridotto numero di cuffie a disposizione (10);
  2. alto numero di partecipanti nei giorni delle interviste;
  3. mancanza di isolamento acustico per l'interprete;

Tutto ciò premesso, si rende necessario l'allestimento di una cabina per traduzione simultanea al fine di garantire isolamento acustico per l'interprete e *switch* delle direzionalità di traduzione EN>IT e IT>EN.

Il SAI ha pertanto richiesto dei preventivi e l'indicazione di un prezzo coerente con il budget a disposizione già indicato nella delibera di spesa.

Il servizio richiesto comprende le seguenti componenti:

1. Allestimento Tecnico Noleggio Attrezzature, Impianti Digitali infrarosso BOSCH INTEGRUS by the ISO 20109 Servizio Riprese Audio-Video e loro registrazione su memory card
  - a) N.01 Cabina Interpreti ISO4043 completa di N.02 Consolle Interpreti Professionali BOSCH dotate di relais
  - b) N.50 Ricevitori-Cuffie I.R. digitali BOSCH in n.01 valigia da
  - c) N. 50 ricevitori-cuffie N.50 Cuffie BOSCH Stereofoniche alta fedeltà a due padiglioni per ottima riproduzione audio lingue interpretate

- d) N.01 Centrale Rack BOSCH per Traduzione Simultanea 8ch completa mixer-centrale gestione-modulatore trasmettitore ricevitori microfoni wireless
- e) N. 01 Centrale Traduzione Simultanea, N.01 centrale di Backup
- f) N.01 Radiatore digitale BOSCH Alta Potenza + N.01 Backup di riserva
- g) N.01 Sopralluogo Tecnico da eseguire in data da definire i primi di dicembre 2022
- 2. Servizio Trasporto, Allestimento, Assistenza Tecnica, Smontaggio
- a) N.01 Trasporto a/r Vostra Sede di Roma in Via del Tritone, 181 Roma
- b) N.01 Montaggio Attrezzature Tecniche Collaudo e Messa in servizio: 12-12-2022 in mattinata
- c) N.01 Smontaggio Attrezzature fine evento giorno 16-12-2022 al termine ultima conferenza

Dichiara di impegnarsi ad esercitare la propria attività in modo imparziale e senza preferenze o favoritismi.

Consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità negli atti, richiamate dall'art. 76 D.P.R. 445 del 28/12/2000 dichiara, inoltre, ai sensi dell'art. 77, commi 4, 5, 6 e 9 del D. Lgs. n. 50/2016 di non trovarsi in nessuna delle situazioni di incompatibilità ivi previste e/o indicate nelle Linee Guida/Determinazioni adottate/adottande in merito dall'ANAC.

In virtù dell'art. 14 del codice di comportamento dei pubblici dipendenti (D.P.R. 62 del 16/04/2013) e dell'art. 15 del Codice di comportamento dell'AIFA, dichiara, infine, di non aver già concluso nel biennio precedente contratti a titolo privato con alcuna delle suddette imprese, ad eccezione di quelli conclusi ai sensi dell'art. 1342 del Codice civile.

Dichiara, infine, di essere consapevole che la presente dichiarazione verrà pubblicata sul profilo informatico dell'Agenzia ai sensi degli artt. 29 e 77 del D. Lgs. n. 50/2016.

Data, 23/11/2022

(Firma)



(Enrico Costa)

#### **Informativa ai sensi dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679**

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679 (di seguito anche "Regolamento"), l'Agenzia italiana del Farmaco (di seguito anche "AIFA"), con sede in ROMA, via del Tritone n. 181, in qualità di Titolare del trattamento, informa che i dati personali conferiti attraverso la compilazione del presente modulo saranno trattati esclusivamente ai fini della corretta esecuzione del contratto in essere tra le parti. I

Mod. 353/02 – Autocertificazione assenza conflitti di interesse e dichiarazione di imparzialità verso terze imprese	Rev. 2.1	Data: 12/02/2021	Pag. 2 di 3
---	----------	------------------	-------------

dati personali saranno conservati per il tempo necessario al perseguimento delle finalità per le quali sono stati acquisiti, fatto salvo un periodo di conservazione superiore, ove richiesto da norme di legge, regolamento, o nel caso in cui il trattamento si riveli necessario per soddisfare altre finalità di natura legale. I dati personali saranno trattati esclusivamente da dipendenti e collaboratori autorizzati e adeguatamente istruiti, e potranno essere trattati anche da enti esterni, pubblici e privati, previamente designati, mediante specifico accordo ai sensi dell'art. 28 GDPR, responsabili del trattamento. Potranno inoltre essere comunicati ad altre Autorità Pubbliche e Pubbliche Amministrazioni, per l'adempimento di obblighi di legge o regolamento e non saranno oggetto di trasferimenti al di fuori dell'Unione Europea. Gli interessati hanno diritto di ottenere dall'AIFA, secondo quanto previsto dalla normativa vigente, l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (articoli 15 e ss. del Regolamento). L'apposita istanza all'AIFA è presentata contattando il Titolare ([direzione\\_generale@aifa.gov.it](mailto:direzione_generale@aifa.gov.it)) o il Responsabile della Protezione dei Dati all'indirizzo ([responsabileprotezionedati@aifa.gov.it](mailto:responsabileprotezionedati@aifa.gov.it)). Gli interessati, ove ritengano che il trattamento effettuato avvenga in violazione di quanto previsto dal Regolamento, hanno il diritto di proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali.